

D

- Mit dieser Handkreissäge können ausschließlich Sägeblätter mit einem 30mm Innendurchmesser verwendet werden.
- Die in der Anleitung beschriebene 30mm Sägeblattaufnahme (23) ist nicht im Lieferumfang enthalten.

GB

- Only saw blades with an internal diameter of 30mm can be used with this hand-held circular saw.
- The 30mm saw blade holder (23) described in the instructions is not supplied with this product.

F

- Cette scie circulaire portable permet d'utiliser exclusivement des lames de scie de 30 mm de diamètre intérieur.
- Le logement de lame de scie (23) de 30 mm décrit dans le mode d'emploi n'est pas compris dans la livraison.

I

- Con questa sega circolare manuale possono essere impiegate esclusivamente lame con un diametro interno di 30mm.
- La sede delle lame da 30mm (23) descritta nelle istruzioni non è compresa tra gli elementi forniti.

NL

- Met deze handcircelzaag kunnen uitsluitend zaagbladen met een inwendige diameter van 30mm worden gebruikt.
- De in de handleiding beschreven 30mm zaagbladhouder (23) is niet meegeleverd.

E

- Con esta sierra circular de mano se pueden usar exclusivamente hojas de sierra con un diámetro interior de 30 mm.
- El alojamiento para la hoja de sierra (23) de 30 mm descrito en las instrucciones no se incluye en el volumen de entrega.

H

- Ezzel a kézi körfűrészszel csak kizárolagosan 30 mm-es belső átmérőjű fűrészlapokat lehet használni.
- Az útmutatóba leírt 30 mm-es fűrészlapbefogó (23) nincs a szállítás terjedelmében.

GR

- Με αυτό το πριόνι μπορούν να χρησιμοποιηθούν μόνο δίσκοι με εσωτερική διάμετρο 30 mm.
- Η υποδοχή (23) των 30 mm που περιγράφεται στις οδηγίες δεν συμπεριλαμβάνεται.

P

- Com esta serra circular manual só podem ser utilizadas lâminas de serra com um diâmetro interior de 30 mm.
- O suporte da lâmina de serra de 30 mm (23) descrito no manual não está incluído no material a fornecer.

FIN

- Tämän käsipyörösahan kanssa voidaan käyttää vain sahanteriä, joiden sisäläpimitta on 30 mm.
- Käyttöohjeessa kuvattu 30 mm sahanteränkanta (23) ei sisällä toimitukseen.

DK/N

- Denne rundsav må udelukkende anvendes i kombination med savklinger, der har en indvendig diameter på 30 mm.
- Den 30 mm klingeholder (23), der beskrives i vejledningen, følger ikke med leveringen.

S

- Med denna handcirkelsåg kan endast sågklingor med 30 mm innerdiameter användas.
- Fästet till sågklingen (23) 30 mm som beskrivs i bruksanvisningen medföljer ej.

CZ

- K této ruční kotoučové pile lze používat výhradně pilové kotouče s vnitřním průměrem 30 mm.
- Upínání pilového kotouče (23) vel. 30 mm popsané v návodu není součástí dodávky.

HR/BH

- S ovom ručnom kružnom pilom mogu se koristiti samo listovi pile s unutrašnjim promjerom od 30 mm.
- Prihvat lista pile (23) od 30 mm opisan u uputama nije uključen u opseg isporuke.

SK

- S touto ručnou kotoučovou pilou je možné používať iba pilové kotúče s vnútorným priemerom 30 mm.
- 30 mm uloženie pilového listu (23), ktoré je opísané v návode, nie je súčasťou dodávky.

TR

- Bu el daire testeresi ile sadece iç çap ölçüsü 30mm olan testere bıçakları kullanılabilir.
- Kullanma talimatında açıklanan 30mm testere bıçağı yuvası (23) teslimat kapsamına dahil değildir.

EE

- Selle käsiketassaega tohib kasutada üksnes saelehti, mille siseläbimõõt on 30 mm.
- Juhendis kirjeldatud 30 mm saelehe kinnitus (23) ei sisaldu tarnekomplektis.

PL

- Do ręcznej pilarki tarczowej wolno używać wyłącznie tarcz pilarskich o średnicy wewnętrznej 30 mm.
- Wymienione w instrukcji obsługi mocowanie tarczy pilarskiej 30 mm (23) nie wchodzi w skład urządzenia.

SLO

- S to ročno žago se lahko uporabljajo izključno žagini listi z notranjim premerom 30 mm.
- V navodilih opisan 30 mm nastavek žaginega lista (23) ni del obsega dobove.

RS

- Sa ovom ručnom kružnom testerom se mogu koristiti isključivo listovi testere sa unutrašnjim prečnikom od 30 mm.
- Prihvat lista testere (23) od 30 mm koji je opisan u uputstvu nije sadržan u obimu isporuke.